

## Werk

**Titel:** Herbarium Amboinense, plurimas conpleteens arbores, frutices, herbas, plantas ter...

**Jahr:** 1743

**Kollektion:** Zoologica

**Werk Id:** PPN369546733

**PURL:** [http://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?PID=PPN369546733|LOG\\_0073](http://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?PID=PPN369546733|LOG_0073)

**OPAC:** <http://opac.sub.uni-goettingen.de/DB=1/PPN?PPN=369546733>

## Terms and Conditions

The Goettingen State and University Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Goettingen State- and University Library.

Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept the Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Goettingen State- and University Library.

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

## Contact

Niedersächsische Staats- und Universitätsbibliothek Göttingen  
Georg-August-Universität Göttingen  
Platz der Göttinger Sieben 1  
37073 Göttingen  
Germany  
Email: [gdz@sub.uni-goettingen.de](mailto:gdz@sub.uni-goettingen.de)

CAPUT TRIGESIMUM XXXIV. HOOFDSTUK.  
QUARTUM.

Siri folia. Caju-Siri.

Siri-Blad-Boom.

**C**aju Siri arbor est alta & crassa instar Metrosideri, quæ plurimos emittit longos ramos flagellatos, qui in plurimos iterum dividuntur ramulos, ex quibus folia excrescunt solitaria, quæ hunc observant ordinem, ut ex quovis folio alter obpositus exsurgat ramulus, medio vero directe ad finem excurrente.

Folia formam Siri foliorum referunt, vel nostræ Europeæ plantaginis latifoliæ, sunt autem majora & firmiora, trinervia quoque, decurrentibus hisce nervis totum folium & ad petiolum concurrentibus, in superiori vero folii parte nervi hi in venulas expllicantur, ubi & folium per ipsos trifidatum est; interstitia ubique multis & protuberantibus transversalibus venis pertexta sunt: Suntque hæc folia superne obscure virentia seu nigricantia, inferne cinerea, non splendentia, atque exesa.

Martio mense ex foliorum alis breves dependent racemi, vix digitæ articulatum longi, ex quibus flores excrescunt, qui parva primo sunt capitula albicantia, quæ sese aperiunt in flosculos fuscos, post quorum lapsum racemi diu remanent ac dependent instar fructuorum Siribœæ.

Si circa litus crescat, majora gerit folia, sex septem pollices longa, tres quatuorve lata, late viridia, & parum splendentia: quæ in Boeronæ crescit, neutiquam diversa est species, sed tantum varietas, majora gerens folia, septem nempe octo pollices longa, tres quatuorve lata, sensim angustata, uti Siri folium, seu hastæ apex: Bini laterales nervi non ad summam folii extenduntur partem, uti in Amboinenfi, sed ab aliis binis lateralibus suscipiuntur venis in apicem decurrentibus.

Suprema folii pars longior est illa quæ petiolis insidet, nullumque notabilem gerit saporem; Recens arboris lignum flavescit, ac pellucidas lymphæ exfundit guttas, siccum vero albescit seu pallidum gerit colorem, estque lentum, solidum, & durum, ac cæsu difficile, immo adeo contumax in frangendo est, ut licet totum fere cæcidere truncum, parvaque ejus remaneat portio, immo & totus decidat, ibi tamen nou frangatur, sed ramamentis fissis dependeat: Ejus cortex est tenuis, siccus, & externe glaber, ligno firmiter adhærens: Vetusum vero lignum cinereum quoque est, atque Amboinense plerumque durius est & siccus Boeronensi: Radices in plurimas divisæ sunt radiculas tenues gracilesque, externe nigras.

Nomen. Latine *Siri folia*. Malaice *Caju Siri*, ex foliorum forma. Amboinice in *Hitoea Sefel*, in Leytimora *Sefer*, in Boeronæ *Aysalo*, in Hoeamohela *Amelaun Abbal*, h. e. *Sirium silvestre*, quod nomen est nimirum generale.

Locus. Parva obcurrit copia in Amboina, plurimum in planis & ventosis locis, circa litus fitis, immo in ipso litore, ubi semper majora gerit folia: Majori crescit copia in Boeronæ in sinu *Cajeeli*, quæ femina habenda est, quum majora & flaccidiora producat folia, ac mollius exhibeat lignum quam Amboinenfis, uti plerumque hoc observatur in plurimis arboribus in Boeronis planis ac humidis crescentibus locis litoralibus.

Uſus. Licet lignum ejus sit solidum ac durabile, raro tamen cæditur ab Amboinenfibus, cædendi labore fugientibus ob tenacem ejus substantiam, unde secures cito hebeschunt; sæpe fit, ut ipsi obstet, præsertim quum in silvis horti aream præparare volunt, quum nullum aliud in usum vocare norint medium, nisi quod ad radices ignem deponant, quas tam diu comburunt, donec cadant arbores.

Boeronenses nobis indicarunt egregios malos ex hoc formari posse ligno, qui ab anno 1664 in Amboina in usum fuere adhibiti, quum lentissimum sit lignum, nec facile frangatur vel findatur, nautæ vero nostrates conqueruntur nimis grave esse, licet penitus siccum sit, præferentes tamen hoc præ aliis filiis vestri-

**C**aju Siri is een boogen en dikken stam, als't Yzerbout, verdeelt zig in vele lange ranken, dog styve ryskens ofte gerten, daar aan staan de bladeren enkeld, dog heeft niet die order, dat tegen over ieder blad een ander rysken komt, en de middelste gerte baren gang houdt.

De bladeren hebben de gedaante van Siri-bladeren, of van onze breedte Plantago, dog grooter en styver, namelijk met drie zenuwen agter by den steel t'zamenstotende, die het gebeele blad doorwandelen, en bun na vooren toe in kleene adertjes verdeelen, maar aan de bovenste zyde drie voorrens maken, zynde de tusschen-plaatzzen over al met vele en uitstekende dwers-aderen doorweven; boven swart of donker-groen, beneden graauwachtig, zonder glants, en heeft doods van couleur, ook doorwreten.

In Maart ziet men uit den schoot der bladeren eenige korte trosjes afhangen, schaars een lid lang, daar aan 't bloeizel hangt, zynde kleene witte knopjes, wat grooter dan birs, dewelke kleene donkere bloempjes uytmaaken, na welkers afvallen de trosjes hangen blyven, als stukjes van Siriboa.

Als het omtrent de strand waft, heeft het grooter bladeren, zes en zeven duymen lang, drie en vier breed, blyde-groen, en wat glimmende; het gene op Boero waft is geenzins een byzonder geslagt, maar slechts een verandering met groter bladeren, te weten van zeven tot acht duymen lang, agter drie en vier duymen breed, allenxens toefmallende, gelyk een Siri-blad, of het yzer van een spies. De twee zydelijke zenuwen loopen niet tot vooren toe, gelyk in 't Amboinsche, maar werden van twee andere dwers-aderen ontmoet, die dan tot aan de spits loopen.

De voorste helft van 's vuur is wat jonger aan de stelen dan de andere, voorts van geen merkelyke smaak. Het versche bout is geelachtig, en geeft eenige klaare droppels water van zig, maar droogt wit of bleek op, zeer taay, digt, en bard, mitgaders moeyelyk om te kappen, ja zo taay van substantie, dat al had gy een gebeele stam doorgekapt tot een kleyn weinig toe, en den zelven omvalt, zal by evenwel aldaar niet breken, maar met gescheurde splinters hangen blyven. De schorff is dun, droog, en even, van buyten aan 't bout klevende. Het oude bout werd ook graauwachtig, en 't Amboinsche bevind men doorgaans harder en drooger dan het Boeroneeze. De wortelen zyn in vele kleene, lange, en ranke worteltjes verdeelt, van buyten swart.

Naam. In 't Latyn *Siri folia*. Maleys Caju Siri, na de gedaante der bladeren: Amboinsch op *Hitoa Sefel*, op Leytimor *Sefer*, op Boero *Aysalo*, op Hoeamobel *Amelaun Abbal*, dat is *Sirium silvestre*, met een al te gemeene naam.

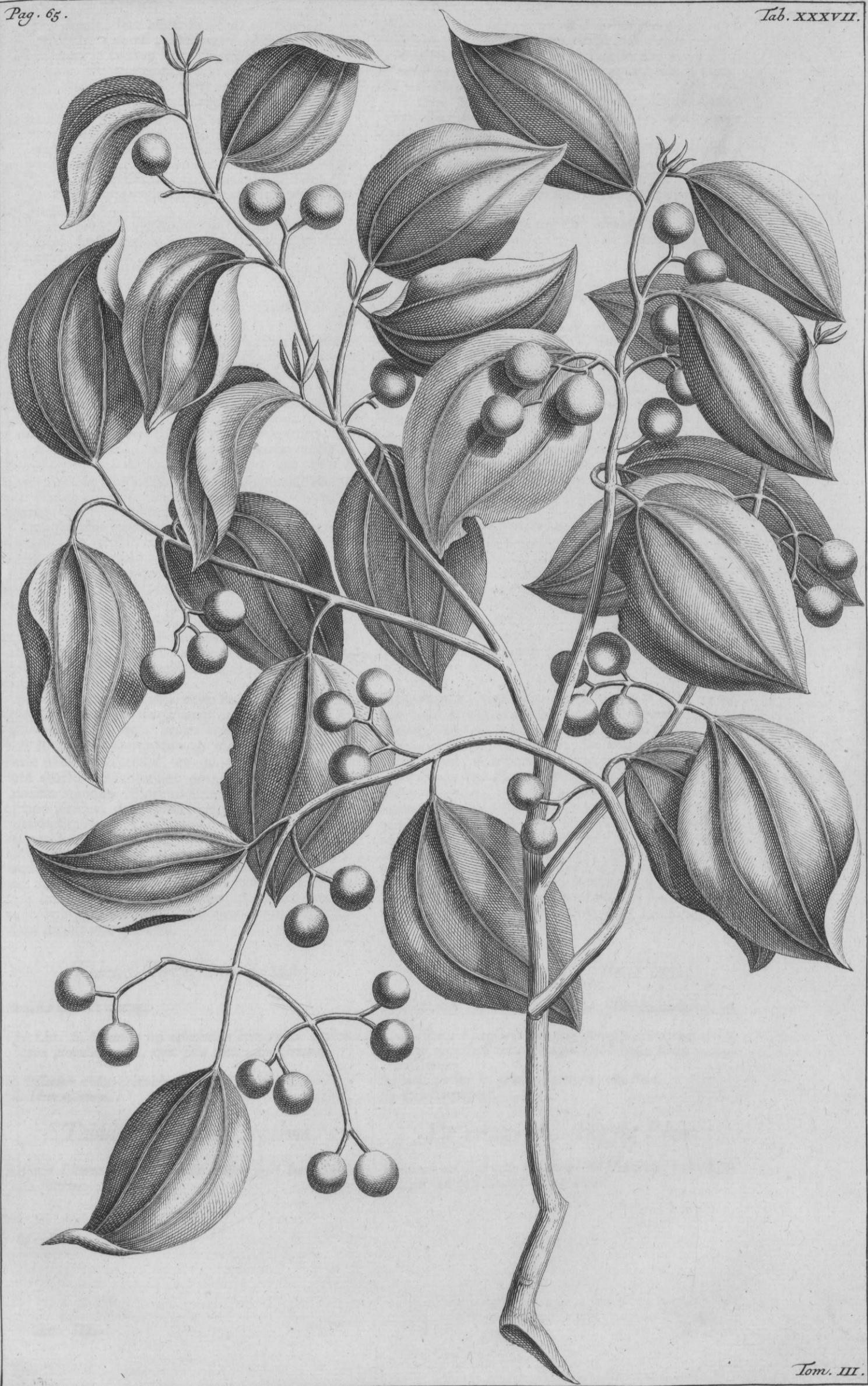
Plaats. Men vind hem in kleene quantiteyt op Amboina, heeft op vlakte en luchtige plaatzen, die omtrent den strand leggen, ja op den strand zelfs, dewelke altyd groter bladeren hebben. Overvloediger vind men 't op Boero in de bogt van *Cajeeli*, 't welk men voor 't wykken mag houden, om dat het groter en slapper bladeren, ook gedweeger bout heeft dan het Amboinsche, gelyk heeft alle boomien op Boeroos vlakte en vochtige voorlanden wassen-de.

Gebruik. Hoewel dit een vast en durabel bout is, zo werd het egter by de Amboinezen weinig gekapt, de moeyte van 't kappen ontsiende, wegens zyne taaye substantie, waar van de bylen baastig stomp werden; somtyds staat by bun in de weg, als ze een pleyn tot een Tuyn willen schoon maken, daar ze dan geen andere raad toe weten, als met vuur aan de wortelen te leggen, en zo lange te branden, dat zy omvallen.

De Boeronezen hebben ons geleert, dat men kostelyke masten van dit bout kan maaken, het welke zedert het jaar 1664. in Amboina gepractizeert is, om dat 't een zeer taay bout is, en qualyk breekt nog scheurt; dog onze Scheepslieden klagen daar over dat 't swaar vald, al was het gebeel droog, evenwel nog beter keurende als andere bosch-









## IV. Boek. XXXIV Hooftst. AMBOINSCH KRUYDBOEK. 65

vestribus lignis, quæ antea in usum vocabantur, uti illud silvestris *Canarii*, *Bintangori*, *Arupæque*, quorum primum in breves sœpe frangitur partes, binaque reliqua decorticationem non bene ferunt, quod tamen in *Siri* folia seu *Caju* *Siri* optime institui potest.

Ex lenti hujus arboris surculis seu flagellis apud Amboinenenses saccharariae vel piscatoriae corbes ne- cuntur, quæ in aqua marina seu falsa durabiles sunt.

Tenuibus hujus arboris radicibus supra porphyritim cum aqua contritis & propinatis utuntur Hitoenses *Aethiopes* contra *Oepas*, quæ proprie cholera est, sed per hoc quoque nomen *Colicam* ac *Pleuritidem* denotant.

*Juniores* *truncos* vix hominem crassos Amboinenenses aliquando cædunt ad ædium postes malosque mino- rum navigiorum.

In *Rumphii* *Adpendice* hæc adduntur.

Supra indicatum fuit post florum lapsum racemulos dependere instar frustulorum *Siriboa*, ex quibus pos- te observavi veros excrescere fructus sequenti modo formatos, magnitudine nempe *Cerasorum* nigro- rum, quorum unus alterve tantum ex racemo depen- det, primo viridis, dein obscure luteus, externe mollii obductus putamine, sub quo durum reconditur offi- culum uti in *Cerasis*, atque in hoc aquosus nucleus: Notandum porro est prima surculorum seu arbuscu- larum folia ex istis fructibus progerminantia ad oras esse ferrata, qualis arbuscula in adjecta depingitur figura.

Amboinenenses peculiarem *Sefel* faciunt speciem li- toream: quæ ita sefē habet; minora gerit folia quam terrestris, tres quatuor pollices longa, binos lata, trinervia quoque, quorum nempe nervi per longitu- dinem decurrent, sed bini laterales ad summum non extenduntur, lateralesque emittunt minores costas ad oras decurrentes, folia autem ipsa in brevem de- terminantur apicem, ac solitaria locantur in ramulis, sed non ita præcisum obseruant ordinem ac illa vera *Sefel*, quod nempe e regione cujusvis folii surculus obponatur.

Fructus itidem ab illis verae *Sefel* differunt, hæc enim species multo magis frugifera est, ac mense Au- gusto ramuli plurimi ornati sunt fructibus inter & post folia, ac plerumque ab utraque cujusvis folii parte petiolus excrescit, ex quo bini tresve dependent fructus (magnitudine prunellorum silvestrium, eundem quoque colorem externe præbent, primo nempe virides, dein cærulentes, fusco intermixto colore, similius viscosa repleti carne, sed fatua nec amara, sub hac carne durus reconditur ac fordiste albicans nucleus *magister* *circitor* *Cerasi* ex ro- tundo quadragonius, in durum desinens apicem, anguli autem isti laterales eleganter incisi & striati sunt fere instar nucleorum *Pegamattæ*, pro cuius specie & hanc haberem arborem, Leytimorenses vero *Sefel* *Laut* dicunt esse speciem.

### Tabula Trigesima Sexta

*Sirifolia* exhibet ramum.

Ubi Litt. A. *Surculum* seu *arbusculam* denotat ex nucleo & mox propullantem, quæ folia gerit acute ferrata.

B. *Officulum* obserfert seminale angulosum & acutum.  
C. Idem apertum.

### Tabula Trigesima Septima

*Sirifolia* *Litoræ* exhibet ramum, que *Sefel* *Laut* vocatur ab incolis.

bosch-bouten, die men te vooren daar toe gebruykte, als wilde *Canari*, *Bintangor*, en *Arupa*, waar van't eerste korter afbreekt, en de twee andere van buyten geen scibiliën verdragen kunnen, 't welk men nogtans aan 't *Caju* *Siri* wel doen mag.

De taaye ryskens gebruiken de Amboinezen om baare fuyken of visch-korven daar mede te vlegten, bevindende die durabel in zout water.

De dunne wortelen van dezen boom gebruiken de Hi- toeëze Mooren op een steen met water gewreven, en gedronken tegens *Oepas*, het welk eygentlyk het bord beduyd, dog zy verstaan daar door ook andere ziekten, als *Colyk* en *Pleuris*.

De jonge stammen, die nog geen man dik zyn, werden somtijds van de Amboinezen gekapt tot stylen van buyzen en masten tot kleene vaartuygen.

In het Byvoegzel van *Rumphius* wert dit 'er by gedaan.

Boven is gezegd, dat na 't afvallen van 't bloeizel de trosjes hangen blyven als stukjes van *Siriboa*, waar aan ik naderhand bevonden hebbe, dat eerst de rechte vruchten groeyen in volgende gedaante, te weten in de grootte van krieken, hangende pas een a twee aan een trosje, eerst groen, daar na donker-gel, van buyten bekleed met een weeke bolster, daar onder leyd een barde steen als in de kerf, en in dezelve een waterachtigen heeft. Noch staat te weten, dat de eerste blaadjes van de jonge spruytjes uyt de voornoede vrucht komende, aan de kanten sijn gezaagt zyn: Diergelyke boomje in de nevenstaande figuur te zien is.

De Amboinezen maken een byzondere strand-zoorte van *Sefel*, wiens beschryvinge aldus is: Het heeft kleender bladeren dan de *Landelyke*, drie en vier duymen lang, twee dito breed, daar aan ook wel drie zenuwen in de lengte lopen, dog de twee zydelyke lopen niet ten eynde, en zenden eenige ribbekens na de kanten, voren met een korte spits, staan enkeld aan baare ryskens, dewelke die precyse ordre niet houden gelyk men aan 't regte *Sefel* ziet, te weten tegen over ieder blad een rysken.

De vruchten verschillen ook van 't regte *Sefel*, want deze zoorte is veel vruchtbaarder; in de maand *Augustus* hangen de ryskens vol vruchten tusschen en agter de bladeren, gemeenlyk ter wederzyden van ieder blad ziet men een steel, daar twee en drie vruchten aan hangen, in de grootte van *Slee-pruymen*, hebben ook dezelfde coleur van buyten, te weten eerst groen, daarna na den blaauwen trekkende, met bruyn gemengt, als mede diergelyke smeerig vleesch, dog laf en zonder viersigheid; onder dit vleesch legt *haarde* *vuyt-witte* korrel, in de *spits* *van* *een* *kerfje*, uit den ronden vierkantig met een barde spits voor op, van buyten zyn de vier zyden graveert, schier op de manier als de korrels van *Pegamatta*, voor wiens medezoorte ik het houden zoude, dog die van *Leytimor* willen een *Sefel* *Laut* daar van maaken.

### De zes- en dertigste Plaat

Vertoont een Tak van de Boom, die bladeren draagt als de *Siri*.

Alwaar Lett. A. aanwyft een jong Boompje, zo als het uit de pit te voorschyn komt, dragende in 't begin scherp gezaagde bladeren.

B. Is de hoekige en puntige zaadhern, ofte steen.

C. Dezelve geopend.

### De zeven- en dertigste Plaat

Vertoont een Tak van de Strand-Siri-blad boom, welke *Sefel* *Laut* van de Inlanders genaamt wert.